

RANGER 6

STRELNI DALJNOGLEDI



NAVODILA ZA UPORABO

Manual de instrucciones



Navodila za uporabo Ranger 6

UVOD

Ranger 6 predstavlja zanesljivo zmogljivost, intuitivno upravljanje in preizkušeno robustnost STEINER. Nova linija strelnih daljnogledov s 6-kratnim razponom povečave je bila razvita za lovce, ki se morajo na svojo opremo zanesti tudi v zahtevnih razmerah. Različno zasnovani modeli pokrivajo ključna področja lovske uporabe - od hitrega zajema cilja pri pogonu do natančnega prepoznavanja na večjih razdaljah. Jasno upravljanje, zanesljive nastavitve in robustna konstrukcija omogočajo lovcu, da se osredotoči na bistveno: razmere v lovišču.



Objektiv

Nastavitev paralakse (samo modela 2-12x50 in 3-18x56)

Nastavitev dioptrije

Stranska in višinska nastavitve križa (z zaščitnimi pokrovčki)

Gumb za osvetlitev

Okular

Obroč za spreminjanje povečave

Predal za baterijo

IZOSTRITEV IN NASTAVITEV POVEČAVE

Okular mora biti izostren tako, da je namerilni križ videti oster in črn. Nastavitev izvedete hitro in preprosto v dveh korakih:

1. Usmerite strelni daljnogled proti svetli površini (npr. steni) in pogledjte skozenj. Če je namerilni križ že oster in črn, dodatna nastavitve ni potrebna.
2. Če ni, vrtite nastavitev dioptrije, dokler namerilni križ ni oster in jasno viden.

Pri razdaljah pod 100 m priporočamo manjšo povečavo, da se izognete težavam pri hkratnem ostrenju slike in namerilnega križa. Za povečanje povečave zavrtite obroč za spreminjanje povečave v levo, za zmanjšanje pa v desno.

STRANSKA IN VIŠINSKA NASTAVITEV

Stranska in višinska nastavitve za natančno nastavitve križa sta nameščeni pod zaščitnima pokrovčkoma. Nastavitve so umerjene tako, da en klik pomeni en centimeter na 100 metrih (1 klik = 1 cm/100 m). Stranska nastavitev je na desni strani strelnega daljnogleda, višinska pa na vrhu. Za premik točke zadetka navzgor vrtite v smeri urinega kazalca proti oznaki »UP«. Za premik navzdol vrtite v nasprotni smeri urinega kazalca. Posamezni kliki so slišni in otipljivi.



PONASTAVITEV INDEKSNEGA OBROČA PO PRISTRELITVI

S priloženim 1,5 mm imbus ključem popustite oba vijaka na pokrovu nastavitvenih kupol. Ko je pokrov popuščen, lahko indeksni obroč zavrtite na 0. Nato ponovno privijte oba imbus vijaka. Pri tem pazite, da se indeksni obroč ne premakne. Najlažje je, če med privijanjem dodatno pridržite pokrov. Postopek po potrebi izvedite tako na višinski kot na stranski nastavitveni kupoli.

OPOZORILO

S strelnim daljnogledom nikoli ne glejte v sonce ali drug močan vir svetlobe. To lahko povzroči hude poškodbe oči!

var ist.



UPRAVLJANJE OSVETLITVE

Strelni daljnogledi Ranger 6 imajo natančno nastavljivo rdečo osvetljeno piko. Iz izhodiščnega položaja je na voljo 6 nočnih stopenj pri vrtenju v smeri urinega kazalca. Za dnevno uporabo lahko izbirate med 5 stopnjami z izredno svetlo osvetljeno piko pri vrtenju v nasprotni smeri urinega kazalca. Končni položaj »Izklop« ter vmesna položaja »Dan« in »Noč« ne porabljajo energije.



Osvetlitev križa napaja 3-voltna baterija CR2032. Baterija je v gumbu za osvetlitev in je dostopna po odvijanju pokrova. Za zamenjavo odprite predal za baterijo na levi strani. Pritisnite baterijo na enem robu, da jo privzdignete in odstranite. Novo baterijo vstavite s plosko stranjo (+) navzgor. Če daljnogleda dalj časa ne boste uporabljali, priporočamo odstranitev baterije.

NASTAVITEV PARALAKSE



Vsi strelni daljnogledi so tovarniško nastavljeni brez paralakse na 100 m. Modela Ranger 6 2-12x50 in 3-18x56 imata nastavitev paralakse od 50 m do neskončnosti. Paralaksa je navidezno premikanje namerilnega križa glede na cilj, kadar oko ne gleda neposredno skozi sredinsko os daljnogleda. Nastavitev paralakse je potrebna predvsem pri večjih povečavah.

Za izravnavo paralakse nastavite obroč na levi strani daljnogleda na ustrezno razdaljo do cilja. Če razdalje ne poznate, vrtite obroč, dokler cilj ni ostro izostren. Daljnogled je nastavljen brez paralakse, ko lahko oko premikate levo-desno ali gor-dol, ne da bi se križ navidezno premikal glede na cilj.

MONTAŽA STRELNEGA DALJNOGLEDA

Montaža se izvede z 30-mm montažnimi obročki. STEINER priporoča uporabo kakovostnih montaž ter izvedbo montaže pri usposobljenem puškarju, da se zagotovijo varna montaža, pravilen odmik očesa, uporaba celotnega vidnega polja in največja natančnost.

Pozor: Pri montaži pazite, da montažni obročki niso nameščeni na zaobljenih prehodih (objektiv, okular, sredinsko ohišje). V nasprotnem primeru lahko pride do tehničnih poškodb.

ČIŠČENJE IN NEGA

Strelni daljnogled Ranger 6 je vodotesen pod tlakom in zaradi polnjenja z dušikom odporen proti rosenju. Če so leče izpostavljene prahu, umazaniji ali blatu, najprej odstranite grobo umazanijo, da ne poškodujete premaza leč. Z mehkim čopičem previdno odstranite delce in daljnogled držite tako, da lahko delci odpadejo. Hkrati jih lahko odpihnete z leče. Pri zelo močni umazaniji, na primer posušenem blatu, lahko lečo poškropite s čisto vodo ali sredstvom za čiščenje leč.

Redno čiščenje in nega bosta omogočila zanesljivo delovanje daljnogleda STEINER več let. Vsi gibljivi deli so trajno namazani. Občasno je treba očistiti le površino daljnogleda in zunanje površine leč. Daljnogleda nikoli ne razstavljajte, saj s tem preneha veljati garancija. Priložena sta zaščitna pokrovčka za objektiv in okular.

GARANCIJA

Z nakupom strelnega daljnogleda STEINER izbirate natančnost, robustnost in kakovost. Zato za daljnogled velja desetletna garancija od datuma nakupa. Desetletna garancija ne velja za obrabne dele, kot so baterije in gumirani deli. Za elektronske komponente velja dveletna garancija. Dokazilo o nakupu skrbno shranite, saj je potrebno ob uveljavljanju garancije. Če se na daljnogledu pojavi težava, se obrnite na prodajalca, ki bo uredil nadaljnji postopek in izdelek po potrebi poslal na popravilo družbi STEINER.

TEHNIČNI PODATKI

Lastnost	1-6x24	1,7-10,2x44
Številka artikla	8301100204	8301300204
Premjer cevi objektiva	30 mm	51 mm
Efektivni premer objektiva	7,0 - 24,0 mm	11,0 - 44,0 mm
Povečava min./maks.	1x / 6x	1,7x / 10,2x
Teža	547 g	632 g
Dolžina	282 mm	321 mm
Delovno območje	-25 °C do +65 °C	-25 °C do +65 °C
Izhodna zenica	6,9 - 3,4 mm	7,0 - 3,5 mm
Vidno polje na 100 m	38,5 - 6,5 m	22,5 - 3,8 m
Oddaljenost očesa	95 - 92 mm	93 mm
Nastavitev dioptrije	-3 do +2	-3 do +2
Brez paralakse	100 m	100 m
Križ	4A-I	4A-I
Položaj križa	2. goriščna ravnina	2. goriščna ravnina
Nastavitev križa / klik na 100 m	1 cm	1 cm
Maks. pomik višina / smer na 100 m	+/- 200	+/- 200
Premjer sredinske cevi	30 mm	30 mm
Premjer okularja	45,5 mm	45,5 mm
Osvetlitev križa	11 stopenj (5 dan, 6 noč), položaj OFF med stopnjami	11 stopenj (5 dan, 6 noč), položaj OFF med stopnjami
Optika	High Contrast	High Contrast
Vodotesnost pod tlakom	do 1 m	do 1 m
Polnjenje z dušikom STEINER	Da	Da
Dodatki	Pokrovčka za objektiv in okular	Pokrovčka za objektiv in okular
Garancija	10 let*	10 let*

* 2 leti garancije na elektronske dele.

TEHNIČNI PODATKI

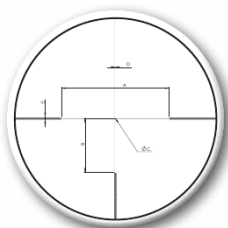
Lastnost	2-12x50	3-18x56
Številka artikla	8301200204	8301400204
Premjer cevi objektiva	57 mm	64 mm
Efektivni premer objektiva	14,0 - 50,0 mm	32,0 - 56,0 mm
Povečava min./maks.	2x / 12x	3x / 18x
Teža	684 g	733 g
Dolžina	334 mm	337 mm
Delovno območje	-25 °C do +65 °C	-25 °C do +65 °C
Izhodna zenica	6,9 - 3,4 mm	8,5 - 3,2 mm
Vidno polje na 100 m	20,0 - 3,4 m	13,0 - 2,3 m
Oddaljenost očesa	94 - 92 mm	93 - 92 mm
Nastavitev dioptrije	-3 do +2	-3 do +2
Brez paralakse	10 m do neskončnosti	20 m do neskončnosti
Križ	4A-I	4A-I
Položaj križa	2. goriščna ravnina	2. goriščna ravnina
Nastavitev križa / klik na 100 m	1 cm	1 cm
Maks. pomik višina / smer na 100 m	+/- 200	+/- 200
Premjer sredinske cevi	30 mm	30 mm
Premjer okularja	45,5 mm	45,5 mm
Osvetlitev križa	11 stopenj (5 dan, 6 noč), položaj OFF med stopnjami	11 stopenj (5 dan, 6 noč), položaj OFF med stopnjami
Optika	High Contrast	High Contrast
Vodotesnost pod tlakom	do 1 m	do 1 m
Polnjenje z dušikom STEINER	Da	Da
Dodatki	Pokrovčka za objektiv in okular	Pokrovčka za objektiv in okular
Garancija	10 let*	10 let*

* 2 leti garancije na elektronske dele.

MERE KRIŽA 4A-I

RANGER 6 RIFLESCOPE

Abdeckmaße Absehen 4A-I



Absehen 4A-I beleuchtet

Mere v cm na 100 m pri najmanjši / največji povečavi.

	1-6x24	1,7-10,2x44	2-12x50	3-18x56
	1x / 6x	1,7x / 10,2x	2x / 12x	3x / 18x
A	1440,00 / 240,00	847,06 / 141,18	720,00 / 120,00	480,00 / 80,00
B	720,00 / 120,00	423,53 / 70,59	360,00 / 60,00	240,00 / 40,00
C	9,60 / 1,60	5,60 / 0,94	4,80 / 0,80	3,20 / 0,53
D	10,80 / 1,80	6,35 / 1,06	5,40 / 0,90	3,60 / 0,60
E	36,00 / 6,00	21,18 / 3,53	18,00 / 3,00	12,00 / 2,00

ODSTRANJEVANJE ELEKTRIČNIH IN ELEKTRONSKIH NAPRAV

(Velja za EU in druge evropske države z ločenimi sistemi zbiranja.)

Informacije za uporabnike - zasebna gospodinjstva

Ta simbol na naših izdelkih in/ali spremljajoči dokumentaciji pomeni, da izrabljenih električnih in elektronskih izdelkov ne smete mešati z nerazvrščenimi komunalnimi odpadki (običajnimi gospodinjskimi odpadki). Za pravilno obdelavo, ponovno uporabo in recikliranje te izdelke odnesite na ustrezna zbirna mesta, kjer jih sprejmejo brezplačno.

Pred oddajo odpadne naprave na zbirnem mestu odstranite izrabljene baterije in akumulatorje ter jih ločeno od naprave odložite na ustreznih zbirnih mestih. V nekaterih državah je mogoče izdelek ob nakupu enakovrednega novega izdelka oddati tudi pri lokalnem prodajalcu.

Pravilno odstranjevanje tega izdelka varuje okolje in preprečuje morebitne škodljive vplive na ljudi in okolje, ki bi lahko nastali zaradi nepravilnega ravnanja z odpadki. Podrobnejše informacije o najbližjem zbirnem mestu dobite pri občinski upravi. V skladu z nacionalno zakonodajo so za nepravilno odstranjevanje te vrste odpadkov lahko predpisane kazni.

Za poslovne uporabnike v Evropski uniji

Če želite odstraniti električno ali elektronsko opremo, se obrnite na svojega prodajalca ali dobavitelja, ki vam bo posredoval dodatne informacije.

Informacije za odstranjevanje v državah zunaj Evropske unije

Ta simbol velja samo v Evropski uniji. Če želite izdelek odstraniti, se obrnite na lokalno upravo ali prodajalca in se pozanimajte o pravilnem načinu odstranjevanja.

Za dodatne informacije obiščite: www.steiner.de